Журнал

Организации Объединенных Наций

Программа заседаний и повестка дня

Четверг, 20 сентября 2018 года

Четверг,
20 сентября 2018 года

Официальные заседания

В случае изменения места или времени проведения сегодняшних заседаний соответствующая информация приводится в цифровой версии Журнала по адресу <https://journal.un.org/>.

Совет Безопасности

10:00	8357-е заседание [веб-трансляция] Утверждение повестки дня Доклады Генерального секретаря по Судану и Южному Судану S/2018/778	Зал Совета Безопасности
15:00	8358-е заседание [веб-трансляция] Утверждение повестки дня Положение на Ближнем Востоке, включая палестинский вопрос Сообщения на имя Председателя Совета Безопасности следует направлять в Канцелярию Председателя Совета Безопасности. Для публикации сообщения в качестве официального документа Совета Безопасности просьба отправлять его текст по электронной почте в формате Microsoft Word. Более подробную информацию можно получить на веб-сайте Председателя Совета Безопасности. Ссылка: веб-сайт Контактная информация: СОСБ ОДСБ (S-2472), dpa-scsb3@un.org и 212-963-5258	Зал Совета Безопасности

Воспользуйтесь новой, электронной подпиской и получайте *Журнал* рано утром! www.undocs.org.
Присоединяйтесь и первыми получайте уведомление о выходе очередного номера!
www.twitter.com/Journal_UN_ONU.
Посетите нашу страницу! Journal of the United Nations.
Загрузить сегодняшний номер *Журнала* можно, отсканировав код QR (код быстрой загрузки), расположенный в правом верхнем углу страницы.

Помните об экологии!

Просьба отправить на вторичную переработку

Запуск цифровой версии Журнала Организации Объединенных Наций

Во исполнение резолюции 71/323 Генеральной Ассамблеи на веб-сайте по адресу <https://journal.un.org> представлена цифровая версия Журнала Организации Объединенных Наций. Этот удобный в использовании многоязычный веб-сайт также совместим со смартфонами и планшетными компьютерами.

Во исполнение указанной резолюции и в соответствии с правилом 55 правил процедуры Генеральной Ассамблеи вся информация об официальных заседаниях, включая резюме, публикуется на всех шести официальных языках, тогда как информация о других заседаниях и информация общего характера по-прежнему публикуется только на английском и французском языках.

Генеральная Ассамблея

Семьдесят третья сессия

Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам

10:00 — 13:00	Закрытое заседание	Зал заседаний 10
Обзор реформы системы управления людскими ресурсами: желательные квоты
Поправки к Правилам о персонале: доклад Генерального секретаря
15:00 — 18:00	Закрытое заседание	Зал заседаний 10
Исполнительное совещание

Предстоящие официальные заседания**Генеральная Ассамблея**

Семьдесят третья сессия

21 сентября 2018 года

10:15	2-е пленарное заседание [веб-трансляция]	Зал Генеральной Ассамблеи
День памяти седьмому Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций Его Превосходительству Кофи Аннанду
В 10:15, непосредственно перед началом официальной части пленарного заседания, будет показано традиционное для ганийской культуры представление.
Дополнительные залы: зал Совета по Опеке, зал Экономического и Социального Совета, зал заседаний 4
Всем постоянным представителям и постоянным наблюдателям были направлены письма Председателя Генеральной Ассамблеи от 6 сентября 2018 года и 14 сентября 2018 года.

15:00 3-е пленарное заседание [\[веб-трансляция\]](#) Зал Генеральной Ассамблеи
Организация работы, утверждение повестки дня и распределение пунктов: первый доклад Генерального комитета — пункт 7
Документ: [A/73/250](#) (готовится к публикации)

Пленарное заседание высокого уровня под названием «Саммит мира в память о Нельсоне Манделе» [\[веб-трансляция\]](#)

24 сентября 2018 года

09:30 4-е пленарное заседание [\[веб-трансляция\]](#) Зал Генеральной Ассамблеи
Вступительное пленарное заседание

10:30 5-е пленарное заседание [\[веб-трансляция\]](#)

Пленарное заседание высокого уровня под названием «Саммит мира в память о Нельсоне Манделе» будет проведено в соответствии с резолюцией [72/243](#) Генеральной Ассамблеи от 22 декабря 2017 года.

На вступительном пленарном заседании (пленарном заседании 4) с заявлениями выступят:

Председатель Генеральной Ассамблеи
Генеральный секретарь
Председатель Комиссии Африканского союза
президент Южно-Африканской Республики
премьер-министр Ирландии
представитель группы «Старейшины» (видный деятель)
Генеральный секретарь организации «Международная амнистия»
(представитель гражданского общества)

Всем постоянным представителям и постоянным наблюдателям было направлено письмо Председателя Генеральной Ассамблеи от [7 августа 2018 года](#), [11 сентября 2018 года](#) и [14 сентября 2018 года](#).

Запись ораторов началась 24 августа 2018 года в 09:00.

Делегациям, желающим записаться в список участников, предлагается сделать это на портале e-deleGATE.

Предварительный список ораторов будет распространен 13 сентября 2018 года; заявки необходимо подавать до 12:00 того же дня.

Делегациям, выступающим от имени отдельных государств-членов, рекомендуется ограничивать продолжительность выступлений *тремя минутами*, а делегациям, выступающим от имени группы государств, — *пятью минутами*.

Если в списке останутся какие-либо ораторы, им будет предоставлена возможность выступить позднее, по завершении общих прений 1 октября 2018 года.

Документ: [A/RES/72/243](#)

Ссылка: [веб-сайт](#)

**Пленарное заседание высокого уровня в целях празднования и популяризации
Международного дня борьбы за полную ликвидацию ядерного оружия**

26 сентября 2018 года

09:15

Зал Экономического
и Социального Совета

15:00

Зал Экономического
и Социального Совета

Пленарное заседание высокого уровня будет проведено в соответствии с резолюцией [72/251](#) Генеральной Ассамблеи от 24 декабря 2017 года.

Всем постоянным представителям и постоянным наблюдателям были направлены письма Председателя Генеральной Ассамблеи от [8 августа 2018 года](#), [21 августа 2018 года](#) и [14 сентября 2018 года](#).

Запись ораторов началась 4 сентября 2018 года в 10:00.

Просьба к делегациям, желающим записаться для выступления, воспользоваться порталом e-deleGATE.

Для участия в пленарном заседании высокого уровня делегациям потребуются специальные пропуска, которые будут распространены Службой протокола и связи.

Документ: [A/RES/72/251](#)

Контактное лицо: Виктор Леу (вопросы, касающиеся модуля e-Speakers List) (leu@un.org)

Заседание высокого уровня по вопросам борьбы с туберкулезом [\[веб-трансляция\]](#)

26 сентября 2018 года

10:00

Вступительная часть

Зал заседаний 4

Тема: «Объединимся для искоренения туберкулеза: срочные меры глобального реагирования на глобальную эпидемию»

Список ораторов для выступления в ходе пленарной части будет составлен в соответствии с установившейся практикой Генеральной Ассамблеи.

Делегациям, выступающим от имени отдельных государств-членов, рекомендуется ограничивать продолжительность выступлений *тремя минутами*, а делегациям, выступающим от имени группы государств, — *пятью минутами*.

Государствам-членам, уполномоченным своими региональными группами выступить на заседании высокого уровня, следует представить свои просьбы о включении в список ораторов через систему e-Speakers, доступ к которой был открыт 31 августа 2018 года в 10:00.

В течение *часа* после получения заявки по электронной почте будет направлено автоматическое подтверждение.

Список ораторов будет распространен до начала заседания высокого уровня.

Параллельно с пленарной частью один за другим будут проведены два многосторонних дискуссионных форума.

Обсуждения в ходе многосторонних дискуссионных форумов будут носить интерактивный характер, и список ораторов заблаговременно составляться не будет.

Делегациям, выступающим от имени отдельных государств-членов, рекомендуется ограничивать продолжительность выступлений *двумя минутами*, а делегациям, выступающим от имени группы государств, — *тремя минутами*.

Государствам-членам предлагается сообщить о своей заинтересованности в участии в многосторонних дискуссионных форумах, в том числе сообщить имя, фамилию и должность оратора, через систему e-Speakers, доступ к которой был открыт 31 августа 2018 года в 10:00.

Дополнительная информация приводится в письме Председателя Генеральной Ассамблеи от [16 августа 2018 года](#).

Документы: [A/RES/71/159](#) и [A/RES/72/268](#)

Ссылки: [доступная среда](#); [веб-сайт](#); [письмо](#) и [портал e-Speaker](#)

Контактная информация: Ясмин Лаабас (наблюдатели при Генеральной Ассамблее: список ораторов и уведомления о заинтересованности) (laabas@un.org); Глобальная программа ВОЗ по борьбе с туберкулезом (специализированные учреждения и структурные подразделения Организации Объединенных Наций, включая фонды и программы) (gtbprogramme@who.int)

11:30	Пленарное заседание 1	Зал заседаний 4
Проводится параллельно
11:30	Многосторонний дискуссионный форум 1	Зал Совета по Опек
Проводится параллельно
15:00	Пленарное заседание 2	Зал заседаний 4
Проводится параллельно
15:00	Многосторонний дискуссионный форум 2	Зал Совета по Опек
Проводится параллельно

Параллельно с пленарной частью один за другим будут проведены два многосторонних дискуссионных форума.

Обсуждения в ходе многосторонних дискуссионных форумов будут носить интерактивный характер, и список ораторов заблаговременно составляться не будет.

Делегациям, выступающим от имени отдельных государств-членов, рекомендуется ограничивать продолжительность выступлений *двумя минутами*, а делегациям, выступающим от имени группы государств, — *тремя минутами*.

Государствам-членам предлагается сообщить о своей заинтересованности в участии в многосторонних дискуссионных форумах, в том числе сообщить имя, фамилию и должность оратора, через систему e-Speakers, доступ к которой был открыт 31 августа 2018 года в 10:00.

Дополнительная информация приводится в письме Председателя Генеральной Ассамблеи от [16 августа 2018 года](#).

Документы: [A/RES/71/159](#) и [A/RES/72/268](#)

Ссылки: [доступная среда](#); [веб-сайт](#); [письмо](#) и [портал e-Speaker](#)

17:30

Заключительная часть

Зал заседаний 4

Список ораторов для выступления в ходе пленарной части будет составлен в соответствии с установившейся практикой Генеральной Ассамблеи.

Делегациям, выступающим от имени отдельных государств-членов, рекомендуется ограничивать продолжительность выступлений *тремя минутами*, а делегациям, выступающим от имени группы государств, — *пятью минутами*.

Государствам-членам, уполномоченным своими региональными группами выступить на заседании высокого уровня, следует представить свои просьбы о включении в список ораторов через систему e-Speakers, доступ к которой был открыт 31 августа 2018 года в 10:00.

В течение *часа* после получения заявки по электронной почте будет направлено автоматическое подтверждение.

Список ораторов будет распространен до начала заседания высокого уровня.

Параллельно с пленарной частью один за другим будут проведены два многосторонних дискуссионных форума.

Обсуждения в ходе многосторонних дискуссионных форумов будут носить интерактивный характер, и список ораторов заблаговременно составляться не будет.

Делегациям, выступающим от имени отдельных государств-членов, рекомендуется ограничивать продолжительность выступлений *двумя минутами*, а делегациям, выступающим от имени группы государств, — *тремя минутами*.

Государствам-членам предлагается сообщить о своей заинтересованности в участии в многосторонних дискуссионных форумах, в том числе сообщить имя, фамилию и должность оратора, через систему e-Speakers, доступ к которой был открыт 31 августа 2018 года в 10:00.

Документы: [A/RES/71/159](#) и [A/RES/72/268](#)

Ссылки: [доступная среда](#); [веб-сайт](#); [письмо](#) и [портал e-Speaker](#)

Контактная информация: Ясмин Лаабас (наблюдатели при Генеральной Ассамблее: список ораторов и уведомления о заинтересованности) (laabas@un.org); Глобальная программа ВОЗ по борьбе с туберкулезом (специализированные учреждения и структурные подразделения Организации Объединенных Наций, включая фонды и программы) (gtbprogramme@who.int)

Третье совещание высокого уровня Генеральной Ассамблеи по профилактике неинфекционных заболеваний и борьбе с ними [веб-трансляция]

27 сентября 2018 года

10:00

Вступительная часть

Зал заседаний 4

Тема: «Расширение масштабов многосторонних и межсекторальных мер по профилактике неинфекционных заболеваний и борьбе с ними в контексте Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года»

Порядок проведения совещания высокого уровня изложен в резолюции [72/274](#).

Список ораторов для выступления в ходе пленарной части будет составлен в соответствии с установившейся практикой Генеральной Ассамблеи.

Делегациям, выступающим от имени отдельных государств-членов, рекомендуется ограничивать продолжительность выступлений *тремя минутами*, а делегациям, выступающим от имени группы государств, — *пятью минутами*.

Государствам-членам, уполномоченным своими региональными группами выступить в ходе пленарной части, следует представить свои просьбы о включении в список ораторов через систему e-Speakers, доступ к которой был открыт 31 августа 2018 года в 10:00.

В течение *часа* после получения заявки по электронной почте будет направлено автоматическое подтверждение.

Список ораторов будет распространен до начала совещания высокого уровня.

Параллельно с пленарной частью один за другим будут проведены два многосторонних дискуссионных форума.

Обсуждения в ходе многосторонних дискуссионных форумов будут носить интерактивный характер, и список ораторов не будет составляться заблаговременно.

Делегациям, выступающим от имени отдельных государств-членов, рекомендуется ограничивать продолжительность выступлений *двумя минутами*, а делегациям, выступающим от имени группы государств, — *тремя минутами*.

Государствам-членам предлагается сообщить о своей заинтересованности в участии в многосторонних дискуссионных форумах, в том числе сообщить имя, фамилию и должность оратора, через систему e-Speakers, доступ к которой был открыт 31 августа 2018 года в 10:00 часов.

Дополнительная информация приводится в письме Председателя Генеральной Ассамблеи от [16 августа 2018 года](#).

Документ: [A/RES/72/274](#)

Ссылки: [доступная среда](#), [веб-сайт](#), [письмо](#) и [портал e-Speaker](#)

Контактная информация: Кассандра Прайс-Таверас (наблюдатели при Генеральной Ассамблее: список ораторов и уведомления о заинтересованности) (priccec@un.org); Нью-Йоркское отделение ВОЗ (специализированные учреждения и структурные подразделения, фонды и программы Организации Объединенных Наций: уведомления о заинтересованности) (nmajoor@whoun.org, i3@whoun.org)

11:00	Пленарное заседание 1	Зал заседаний 4
Проводится параллельно
11:00	Многосторонний дискуссионный форум 1	Зал Совета по Опек
Проводится параллельно
15:00	Пленарное заседание 2	Зал заседаний 4
Проводится параллельно
15:00	Многосторонний дискуссионный форум 2	Зал Совета по Опек
Проводится параллельно

Список ораторов для выступления в ходе пленарной части будет составлен в соответствии с установившейся практикой Генеральной Ассамблеи.

Делегациям, выступающим от имени отдельных государств-членов, рекомендуется ограничивать продолжительность выступлений *тремя минутами*, а делегациям, выступающим от имени группы государств, — *пятью минутами*.

Государствам-членам, уполномоченным своими региональными группами выступить в ходе пленарной части, следует представить свои просьбы о включении в список ораторов через систему e-Speakers, доступ к которой был открыт 31 августа 2018 года в 10:00.

В течение часа после получения заявки по электронной почте будет направлено автоматическое подтверждение.

Список ораторов будет распространен до начала совещания высокого уровня.

Параллельно с пленарной частью один за другим будут проведены два многосторонних дискуссионных форума.

Дополнительная информация приводится в письме Председателя Генеральной Ассамблеи от 16 августа 2018 года.

Документ: [A/RES/72/274](#)

Ссылки: [доступная среда](#), [веб-сайт](#), [письмо](#) и [портал e-Speaker](#)

Контактная информация: Кассандра Прайс-Таверас (наблюдатели при Генеральной Ассамблее: список ораторов и уведомления о заинтересованности) (pricesc@un.org); Нью-Йоркское отделение ВОЗ (специализированные учреждения и структурные подразделения, фонды и программы Организации Объединенных Наций: уведомления о заинтересованности) (nmajoor@whoun.org, i3@whoun.org)

17:30

Заключительная часть

Зал заседаний 4

Первый комитет

Семьдесят третья сессия

4 октября 2018 года

15:00 — 18:00

Организационное совещание

Зал заседаний 4

Рассмотрение предварительной программы работы и расписания, а также ориентировочного расписания тематических обсуждений

8 октября 2018 года

10:00 — 13:00

2-е пленарное заседание [\[веб-трансляция\]](#)

Зал заседаний 4

Общие прения по всем пунктам повестки дня, касающимся разоружения и международной безопасности

Общие прения по всем пунктам повестки дня, касающимся разоружения и международной безопасности, пройдут с 8 октября 2018 года по 17 октября 2018 года.

Просьба к делегациям, желающим записаться для выступления, воспользоваться порталом e-deleGATE.

Постоянным представительствам и миссиям наблюдателей, желающим записаться для выступления в ходе общего обсуждения пунктов повестки дня, переданным Комитету, следует направлять заявки через систему e-Speakers, которая начала работать 11 сентября 2018 года.

Запись ораторов для выступления в ходе общих прений ведется до 18:00 часов 9 октября 2018 года.

Делегациям следует иметь в виду, что продолжительность выступлений в ходе общих прений для делегаций, выступающих от имени своей страны, ограничивается *8 минутами*, а для делегаций, выступающих от имени нескольких делегаций, — *13 минутами*.

Тематическое обсуждение пройдет с 17 октября 2018 года по 31 октября 2018 года.

Запись ораторов для выступления в ходе тематических обсуждений начнется 11 октября 2018 года и будет прекращена 22 октября 2018 года в 18:00.

Продолжительность выступлений в ходе тематических обсуждений для делегаций, выступающих от имени своей страны, ограничивается *пятью минутами*, а для делегаций, выступающих от имени нескольких делегаций, — *семью минутами*.

Сведения о составе делегаций, имена и фамилии представителей, альтернативных представителей и советников следует сообщать при помощи модуля e-List of participants на защищенном портале e-deleGATE.

Делегациям, желающим зарезервировать залы заседаний для проведения консультаций во время сессии, следует обращаться в секретариат Комитета.

Государства-члены и постоянные наблюдатели могут ознакомиться со справочной информацией о Комитете на веб-сайте First Committee Place.

Делегациям, желающим распространить свои заявления в электронном виде через портал PaperSmart, следует направлять их не менее чем за *один час* до начала выступления. Предпочтительным является формат PDF. В заглавной части заявления и в теме электронного письма следует указывать дату заседания и пункт повестки дня. Заявления будут размещаться на портале PaperSmart после выступления. Убедительная просьба к делегациям предоставить техническим службам 30 печатных экземпляров текста выступления не позднее, чем за *один час* до начала выступления.

Документы: [A/C.1/73/INF/1](#) и [A/72/478](#)

Ссылки: [портал e-deleGATE](#) и [портал PaperSmart](#)

Контактная информация:

Соня Эллиотт (секретарь) (elliotts@un.org)

Александр Ломая (заместитель секретаря) (lomaia@un.org)

Ирфан Соомро (специалист по межправительственным вопросам)
(soomroi@un.org)

Дино Дель Васто (старший помощник по обслуживанию заседаний,
координатор по вопросам документации) (del-vasto@un.org)

Виктор Леу (координатор по вопросам платформы First Committee Place и
проектов резолюций/решений) (leu@un.org)

Лидия Коматина (помощник по обслуживанию заседаний, координатор по
вопросам, связанным с резервированием залов и помещениями)
(komatina@un.org)

Джерард Чьянчулли (координатор по вопросам списка ораторов и списка участников) (cianciulli@un.org)

Сяюэ Ван (координатор по вопросам Первого комитета, Управление по вопросам разоружения) (wangxy@un.org)

Майкл Спайз (специалист по политическим вопросам, Управление по вопросам разоружения) (spiesm@un.org)

Комитет по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет)

Семьдесят третья сессия

4 октября 2018 года

10:00

1-е пленарное заседание [веб-трансляция]

Зал заседаний 4

Первое заседание состоится в четверг, 4 октября 2018 года, в 10:00 в зале заседаний 4.

Запись для выступления по всем пунктам повестки дня началась 17 сентября 2018 года в 10:00.

Просьба к делегациям, желающим записаться для выступления, воспользоваться порталом e-deleGATE.

Делегациям, выступающим от имени отдельных государств-членов, рекомендуется ограничивать продолжительность выступлений *10 минутами*, а делегациям, выступающим от имени группы государств, — *15 минутами*.

Список ораторов будет составляться исходя из указанной продолжительности выступлений.

Сведения о составе делегаций, имена и фамилии представителей, альтернативных представителей и советников следует сообщать при помощи модуля e-List of participants на защищенном портале e-deleGATE.

С любыми прочими вопросами следует обращаться в секретариат Комитета.

Документ: [A/72/481](#)

Ссылка: портал [e-deleGATE](#)

Контактная информация: секретариат Четвертого комитета (4thcommittee@un.org)

8 октября 2018 года

15:00

2-е пленарное заседание [веб-трансляция]

Зал заседаний 4

Просьбы о предоставлении возможности выступить в качестве петиционера в Комитете по пункту повестки дня, озаглавленному «Осуществление Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам» [пункт 62], следует представлять в онлайн-режиме, заполнив бланк.

Подробная информация представлена по ссылке.

Просьбы будут приниматься с 09:00 29 августа 2018 года до 18:00 27 сентября 2018 года (по нью-йоркскому времени).

К заполненному электронному бланку следует приложить отсканированную копию письма, содержащего просьбу о предоставлении возможности выступить в качестве петиционера, на имя Председателя Комитета с указанием конкретной несамоуправляющейся территории, по вопросу о которой вы хотели бы выступить в указанном качестве, и с подписью от руки.

Подробная информация представлена по ссылке.

Ссылки:

<https://epetition.un.org>

<http://www.un.org/en/decolonization/nonselvgovterritories.shtml>

Портал e-deleGATE

Контактная информация: секретариат Четвертого комитета (4thcommittee@un.org)

Второй комитет

Семьдесят третья сессия

4 октября 2018 года

10:00 — 13:00

Организационное совещание [веб-трансляция]

Зал заседаний 2

Комитет рассмотрит предлагаемую организацию своей работы и состояние документации и обсудит порядок работы Комитета на данной сессии.

Документы: [A/C.2/73/L.1/Add.1](#) и [A/C.2/73/L.1](#) (готовится к публикации)

Ссылки: [портал e-deleGATE](#), [портал PaperSmart](#), [веб-сайт](#)

Контактная информация: портал PaperSmart (распространение заявлений в электронном виде) papersmart2@un.org; г-жа Кассандра Прайс-Таверас (запись ораторов; список участников) pricesc@un.org

8 октября 2018 года

10:00

Основная сессия [веб-трансляция]

Зал заседаний 2

Комитет начнет свою работу на сессии по вопросам существа.

Работа на сессии начнется с основного доклада, после чего будут открыты общие прения.

Дополнительная информация будет размещена на веб-сайте Второго комитета после 18 сентября 2018 года.

Запись ораторов для выступления в общих прениях началась в 10:00 17 сентября 2018 года.

Делегациям следует иметь в виду, что продолжительность выступлений в ходе общих прений для делегаций, выступающих от имени своей страны, ограничивается *семью минутами*, а для делегаций, выступающих от имени нескольких делегаций, — *десятью минутами*.

Запись ораторов для выступления в ходе общего обсуждения отдельных пунктов повестки дня Второго комитета началась 17 сентября 2018 года.

Продолжительность выступлений в ходе общего обсуждения для делегаций, выступающих от имени своей страны, ограничивается *пятью минутами*, а для делегаций, выступающих от имени нескольких делегаций, — *семью минутами*.

Списки ораторов будут составляться исходя из указанной продолжительности выступлений.

Постоянным представительствам и миссиям наблюдателей, желающим записаться для выступления в ходе общего обсуждения пунктов повестки дня, переданным Комитету, следует направлять заявки через систему e-Speakers, которая начала работать 17 сентября 2018 года.

Желающим записаться для выступления представителям межправительственных организаций и структур, имеющих статус наблюдателя при Генеральной Ассамблее, и представителям организаций системы Организации Объединенных Наций, включая фонды, программы, специализированные учреждения и региональные комиссии, следует обратиться в секретариат Второго комитета.

Делегациям, желающим распространить свои заявления в электронном виде через портал PaperSmart, следует направлять их не менее чем за 1 час до начала выступления. Предпочтительным является формат PDF.

В заглавной части заявления и в теме электронного письма следует указывать дату заседания и пункт повестки дня. Заявления будут размещаться на портале PaperSmart после выступления. Убедительная просьба к делегациям предоставить техническим службам 25 печатных экземпляров текста выступления не позднее, чем за *один час* до начала выступления.

Просьба к членам, а также к наблюдателям сообщить имена и фамилии представителей, альтернативных представителей и советников при помощи модуля e-List of Participants на портале e-deleGATE.

Документы: [A/C.2/73/L.1/Add.1](#) и [A/C.2/73/L.1](#)

Ссылки: [портал e-deleGATE](#), [портал PaperSmart](#), [веб-сайт](#)

Контактная информация:

Портал PaperSmart (распространение заявлений в электронном виде)
papersmart2@un.org

Г-жа Кассандра Прайс-Таверас (запись ораторов, список участников)
pricesc@un.org

Третий комитет

Семьдесят третья сессия

2 октября 2018 года

10:00 — 13:00

1-е заседание [\[веб-трансляция\]](#)

Зал заседаний 1

Комитет начнет свою работу на сессии по вопросам существа.

Ведется запись ораторов для выступления по всем пунктам, переданным Комитету.

По сложившейся практике в ходе общих прений на выступления отдельных государств-членов отводится *пять минут*, а на выступления делегаций, представляющих группы государств, — *12 минут*.

Постоянным представительствам и миссиям наблюдателей, желающим записаться для выступления в ходе общего обсуждения пунктов повестки дня, переданным Комитету, следует направлять заявки через систему e-Speakers, которая начала работать 17 сентября 2018 года.

В течение часа после получения заявки по электронной почте будет направлено автоматическое подтверждение.

Желающим записаться для выступления представителям межправительственных организаций и структур, имеющих статус наблюдателя при Генеральной Ассамблее, и представителям организаций системы Организации Объединенных Наций, включая фонды, программы, специализированные учреждения и региональные комиссии, просьба обращаться в письменном виде в секретариат Комитета.

Просьбы о резервировании залов для неофициальных консультаций по вопросам Комитета следует направлять как можно раньше и не позднее 11:00 накануне дня заседания секретарю Комитета.

Для включения представителей, альтернативных представителей и советников в список участников необходимо сообщить их имена и фамилии при помощи модуля e-List of participants на портале e-deleGATE.

Делегациям, желающим распространить свои заявления в электронном виде через портал PaperSmart, следует направлять их не менее чем за *один час* до начала выступления. Предпочтительным является формат PDF. В заглавной части заявления и в теме электронного письма следует указывать дату заседания и пункт повестки дня. Заявления будут размещаться на портале PaperSmart после выступления. Убедительная просьба к делегациям предоставить техническим службам 20 печатных экземпляров текста выступления не позднее, чем за *один час* до начала выступления.

Тексты заявлений будут размещаться на портале PaperSmart Третьего комитета только после того, как делегации с ними выступят.

Документы: [A/C.3/73/L.1/Rev.1](#), [A/C.3/73/L.1/Add.1](#), [A/73/214](#), [A/73/61-E/2018/4](#), [A/73/211](#), [A/73/213](#), [A/73/220](#), [A/73/254](#) и [A/73/292](#)

Готовятся к публикации: [A/73/250](#) и [A/C.3/73/1](#)

Ссылки: портал [e-deleGATE Portal](#) и портал [PaperSmart](#)

Контактная информация:

Список ораторов, выступающих от имени межправительственных организаций, наблюдателей, организаций системы ООН, специализированных учреждений и региональных комиссий (slthirdcommittee@un.org)

Резервирование залов для проведения неофициальных консультаций (leonc@un.org) и портал PaperSmart (papersmart3@un.org)

Шестой комитет

Семьдесят третья сессия

3 октября 2018 года

10:00 — 13:00

Зал Совета по Опек

Шестой комитет (по правовым вопросам)

Комитет проведет свое первое заседание 3 октября 2018 года в 10:00 в зале Совета по Опек.

Комитет начнет свою работу на сессии по вопросам существа.

Ведется запись ораторов для выступления по всем пунктам, переданным Комитету.

Постоянным представительствам и государствам-наблюдателям следует направлять запросы о включении в список ораторов через соответствующих координаторов при помощи модуля e-Speakers на портале e-deleGATE.

Межправительственным организациям и структурам, имеющим статус наблюдателя в Генеральной Ассамблее, а также входящим в систему Организации Объединенных Наций фондам и программам, специализированным учреждениям и региональным комиссиям, желающим записаться для выступления в прениях по пунктам повестки дня, которые были переданы Комитету, следует направлять свои запросы непосредственно в секретариат Комитета.

Имена и фамилии представителей, альтернативных представителей и советников следует сообщить при помощи модуля e-List of participants на портале e-deleGATE.

Для получения информации о доступе к порталу e-deleGATE просьба обращаться в службу технической поддержки ДГАКУ.

В ходе семьдесят третьей сессии Комитета можно будет воспользоваться дополнительными услугами системы PaperSmart.

Делегациям, желающим распространить свои заявления в электронном виде через портал PaperSmart, следует направлять их не менее чем за *один час* до начала выступления. Предпочтительным является формат PDF. В заглавной части заявления и в теме электронного письма следует указывать дату заседания и пункт повестки дня. Заявления будут размещаться на портале PaperSmart после выступления. Убедительная просьба к делегациям предоставить техническим службам 30 печатных экземпляров текста выступления не позднее, чем за *один час* до начала выступления.

Представители государств-членов и наблюдателей, зарегистрированные на семьдесят третьей сессии на портале e-deleGATE Комитета, будут автоматически включены в электронную рассылку Комитета.

Не зарегистрированные на портале e-deleGATE представители наблюдателей могут зарегистрироваться для получения электронной рассылки Комитета, направив в секретариат Комитета соответствующую просьбу.

Посредством электронной рассылки будет распространяться информация о работе Комитета и связанных с ней мероприятиях.

С дополнительной справочной информацией о Комитете, включая информацию о работе семьдесят третьей сессии, можно ознакомиться на веб-сайте Комитета.

Заседания Комитета будут транслироваться в прямом эфире по Интернет-ТВ ООН.

Видеозаписи заседаний будут размещаться на соответствующей странице Комитета на веб-сайте Интернет-ТВ ООН.

Контактная информация: портал Papersmart (papersmart6@un.org, 917-367-9252) и секретариат Комитета (6thcommittee@un.org, 212-963-5331)

Резюме официальных заседаний

Среда, 19 сентября 2018 года

Генеральная Ассамблея

Семьдесят третья сессия

Генеральный комитет

1-е заседание

Организация семьдесят третьей очередной сессии Генеральной Ассамблеи, утверждение повестки дня и распределение пунктов: меморандум Генерального секретаря (A/BUR/73/1)

Организация сессии (раздел II)

Генеральный комитет постановил рассмотреть все содержащиеся в меморандуме Генерального секретаря (A/BUR/73/1) стандартные организационные вопросы, касающиеся Генеральной Ассамблеи, в целом.

Генеральный комитет принял к сведению всю информацию, которую ему было предложено принять к сведению, постановил привлечь внимание Генеральной Ассамблеи ко всей информации, к которой было предложено привлечь ее внимание, и постановил рекомендовать Генеральной Ассамблее принять все решения, предлагаемые ей в разделе II меморандума Генерального секретаря (A/BUR/73/1).

Генеральный комитет постановил рекомендовать Генеральной Ассамблее продолжить общие прения в субботу, 29 сентября 2018 года.

Генеральный комитет постановил привлечь внимание Генеральной Ассамблеи к информации, содержащейся в пункте 74 и касающейся своевременного представления предлагаемых проектов для рассмотрения последствий их принятия для бюджета по программам.

Генеральный комитет постановил привлечь внимание Генеральной Ассамблеи к информации, содержащейся в пункте 81 и касающейся выраженного Консультативным комитетом по административным и бюджетным вопросам мнения относительно использования словосочетания «в рамках доступных ресурсов» или «в рамках имеющихся ресурсов», а также к докладу Комитета, содержащемуся в документе A/54/7, в котором Комитет подчеркнул обязанность Секретариата подробно и точно информировать Генеральную Ассамблею о том, имеется ли достаточно ресурсов для осуществления новой деятельности.

Утверждение повестки дня (раздел III)

Генеральный комитет принял к сведению информацию, содержащуюся в пунктах 91–94 документа A/BUR/73/1.

Генеральный комитет постановил рекомендовать Генеральной Ассамблее включить пункты 3–8 в повестку дня.

Раздел A (Содействие поступательному экономическому росту и устойчивому развитию согласно соответствующим резолюциям Генеральной Ассамблеи и решениям последних конференций Организации Объединенных Наций)

Подпункт k) пункта 20 проекта повестки дня (Роль международного сообщества в предотвращении радиационной угрозы в Центральной Азии)

Генеральный комитет постановил рекомендовать подпункт к) пункта 20 для включения в раздел А.

Пункт 30 проекта повестки дня (Освоение космоса как одна из движущих сил устойчивого развития)

Генеральный комитет постановил рекомендовать пункт 30 для включения в раздел А.

Генеральный комитет постановил рекомендовать для включения пункты, приведенные в разделе А, с учетом принятых решений относительно подпункта к) пункта 20 и пункта 30.

Раздел В (Поддержание международного мира и безопасности)

Пункт 36 проекта повестки дня (Полный вывод иностранных вооруженных сил с территории Республики Молдова)

С заявлением выступил представитель Российской Федерации.

Генеральный комитет постановил рекомендовать пункт 36 для включения в раздел В.

Пункт 42 проекта повестки дня (Вопрос о коморском острове Майотта)

С заявлением выступил представитель Габона.

Генеральный комитет постановил рекомендовать пункт 42 для включения в раздел В при том понимании, что Генеральная Ассамблея не будет рассматривать этот пункт.

Пункт 64 проекта повестки дня (Вопрос о малагасийских островах Глорьёз, Жуан-ди-Нова, Европа и Бассас-да-Индия)

С заявлением выступил представитель Габона.

Генеральный комитет постановил рекомендовать отложить рассмотрение пункта 64 до семьдесят четвертой сессии Генеральной Ассамблеи и включить этот пункт в предварительную повестку дня указанной сессии.

Генеральный комитет был проинформирован о том, что в связи с этим пункт 64 больше не будет фигурировать в разделе В.

Пункт 68 проекта повестки дня (Положение на временно оккупированных территориях Украины)

С заявлениями выступили представители Российской Федерации, Соединенных Штатов, Украины, Австралии, Китая и Соединенного Королевства.

С заявлениями выступили представители Дании, Никарагуа, Сирийской Арабской Республики, Грузии и Корейской Народно-Демократической Республики.

По итогам заносимого в отчет о заседании голосования 15 голосами против 2 при 9 воздержавшихся Генеральный комитет постановил рекомендовать пункт 68 для включения в раздел В.

Генеральный комитет постановил рекомендовать для включения пункты, приведенные в разделе В, с учетом принятых решений относительно пунктов 36, 42, 64 и 68.

Раздел С (Развитие Африки)

Генеральный комитет постановил рекомендовать для включения пункт, приведенный в разделе С.

Раздел D (Поощрение прав человека)

Генеральный комитет постановил рекомендовать для включения пункт, приведенный в разделе D.

Раздел E (Эффективная координация усилий по оказанию гуманитарной помощи)

Генеральный комитет постановил рекомендовать для включения пункт, приведенный в разделе E.

Раздел F (Содействие правосудию и развитию международного права)

Пункт 90 проекта повестки дня (Просьба о вынесении Международным Судом консультативного заключения относительно последствий юридических обязательств государств, вытекающих из различных источников международного права, касающихся иммунитетов глав государств и правительств и других старших должностных лиц)

Генеральный комитет постановил рекомендовать пункт 90 для включения в раздел F.

Пункт 91 проекта повестки дня (Защита людей в случае бедствий)

Генеральный комитет постановил рекомендовать пункт 91 для включения в раздел F.

Пункт 92 проекта повестки дня (Укрепление и поощрение международного договорного режима)

Генеральный комитет постановил рекомендовать пункт 92 для включения в раздел F.

Пункт 93 проекта повестки дня (Обеспечение сохранности морского пространства на благо нынешнего и будущих поколений)

Генеральный комитет был проинформирован о том, что от делегации Мальты поступила просьба отложить рассмотрение данного предлагаемого пункта до одной из последующих сессий, в связи с чем Генеральному комитету не требуется принимать по нему решения и пункт 93 более не будет фигурировать в разделе F.

Генеральный комитет постановил рекомендовать для включения пункты, приведенные в разделе F, с учетом принятых решений относительно пунктов 90, 91 и 92.

Раздел G (Разоружение)

Подпункт с) пункта 101 (Дальнейшие практические меры по предотвращению гонки вооружений в космическом пространстве)

Генеральный комитет постановил рекомендовать подпункт с) пункта 101 для включения в раздел G.

Подпункт tt) пункта 103 (Всеобщая декларация о построении мира, свободного от ядерного оружия)

Генеральный комитет постановил рекомендовать подпункт tt) пункта 103 для включения в раздел G.

Подпункт oo) пункта 103 (Договор о запрещении ядерного оружия)

Генеральный комитет постановил рекомендовать подпункт oo) пункта 103 для включения в раздел G.

Генеральный комитет постановил рекомендовать для включения пункты, приведенные в разделе G, с учетом принятых решений относительно подпункта с) пункта 101 и подпунктов mm) и oo) пункта 103.

Раздел H (Контроль над наркотиками, предупреждение преступности и борьба с международным терроризмом во всех его формах и проявлениях)

Генеральный комитет постановил рекомендовать включить для включения пункты, приведенные в разделе H.

Раздел I (Организационные, административные и прочие вопросы)

Подпункт y) пункта 130 (Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Международной организацией уголовной полиции (Интерпол))

Генеральный комитет постановил рекомендовать подпункт y) пункта 130 для включения в раздел I.

Подпункт z) пункта 130 (Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Международным фондом спасения Арала)

Генеральный комитет постановил рекомендовать подпункт z) пункта 130 для включения в раздел I.

Пункт 135 (Влияние стремительного технического прогресса на достижение целей в области устойчивого развития)

Генеральный комитет постановил рекомендовать пункт 135 для включения в раздел I.

Пункт 170 (Ответственность по защите и предупреждение геноцида, военных преступлений, этнических чисток и преступлений против человечности)

С заявлениями выступили представители Российской Федерации, Китая, Украины, Соединенного Королевства, Ирландии, Габона, Катара, Судана, Японии, Австралии и Афганистана.

На основании правила 43 правил процедуры с заявлением выступили представители Дании и Уругвая.

С заявлениями выступили представители Кубы, Корейской Народно-Демократической Республики, Никарагуа и Сирийской Арабской Республики.

С заявлением по порядку ведения заседания выступил представитель Российской Федерации.

По итогам заносимого в отчет о заседании голосования 17 голосами против 4 при 5 воздержавшихся Генеральный комитет постановил рекомендовать пункт 170 для включения в раздел I.

Пункт 176 (Предоставление Новому банку развития статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее)

Генеральный комитет постановил рекомендовать пункт 176 для включения в раздел I.

Пункт 177 (Предоставление Международному совету по исследованию моря статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее)

Генеральный комитет постановил рекомендовать пункт 177 для включения в раздел I.

Пункт 178 (Предоставление Европейской организации публичного права статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее)

Генеральный комитет постановил рекомендовать пункт 178 для включения в раздел I.

Пункт 179 (Предоставление Азиатскому банку инфраструктурных инвестиций статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее)

Генеральный комитет постановил рекомендовать пункт 179 для включения в раздел I.

Пункт 180 (Предоставление Международному аналитическому центру для развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее)

Генеральный комитет постановил рекомендовать пункт 180 для включения в раздел I.

Генеральный комитет постановил рекомендовать для включения пункты, перечисленные в разделе I, с учетом принятых решений относительно подпунктов у) и z) пункта 130, пунктов 135 и 170 и пунктов 176—180.

Распределение пунктов (Раздел IV)

Генеральный комитет принял к сведению информацию, содержащуюся в пунктах 96–98 документа [A/BUR/73/1](#).

Пункт 30 проекта повестки дня (Освоение космоса как одна из движущих сил устойчивого развития)

Генеральный комитет постановил рекомендовать Генеральной Ассамблее рассмотреть пункт 30 непосредственно на пленарном заседании.

Пункт 68 проекта повестки дня (Положение на временно оккупированных территориях Украины)

Генеральный комитет постановил рекомендовать Генеральной Ассамблее рассмотреть пункт 68 непосредственно на пленарном заседании.

Пункт 90 проекта повестки дня (Просьба о вынесении Международным Судом консультативного заключения относительно последствий юридических обязательств государств, вытекающих из различных источников международного права, касающихся иммунитетов глав государств и правительств и других старших должностных лиц)

Генеральный комитет постановил рекомендовать Генеральной Ассамблее рассмотреть пункт 90 непосредственно на пленарном заседании.

Пункт 91 проекта повестки дня (Защита людей в случае бедствий)

Генеральный комитет постановил рекомендовать Генеральной Ассамблее передать пункт 91 Шестому комитету.

Пункт 92 проекта повестки дня (Укрепление и поощрение международного договорного режима)

Генеральный комитет постановил рекомендовать Генеральной Ассамблее передать пункт 92 Шестому комитету.

Подпункт с) пункта 101 проекта повестки дня (Дальнейшие практические меры по предотвращению гонки вооружений в космическом пространстве)

Генеральный комитет постановил рекомендовать Генеральной Ассамблее передать подпункт с) пункта 101 Первому комитету.

Подпункты тт) (Всеобщая декларация о построении мира, свободного от ядерного оружия) и оо) (Договор о запрещении ядерного оружия) пункта 103 проекта повестки дня

Генеральный комитет постановил рекомендовать Генеральной Ассамблее передать подпункты тт) и оо) пункта 103 Первому комитету.

Подпункты у) (Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Международной организацией уголовной полиции (Интерполом)) и z) (Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Международным фондом спасения Арала) пункта 130 проекта повестки дня

Генеральный комитет постановил рекомендовать Генеральной Ассамблее рассмотреть подпункты у) и z) пункта 130 непосредственно на пленарном заседании.

Пункт 135 проекта повестки дня (Влияние стремительного технического прогресса на достижение целей в области устойчивого развития)

Генеральный комитет постановил рекомендовать Генеральной Ассамблее рассмотреть пункт 135 непосредственно на пленарном заседании.

Пункт 170 проекта повестки дня (Ответственность по защите и предупреждение геноцида, военных преступлений, этнических чисток и преступлений против человечности)

Генеральный комитет постановил рекомендовать Генеральной Ассамблее рассмотреть пункт 170 непосредственно на пленарном заседании.

Пункт 176 (Предоставление Новому банку развития статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее), пункт 177 (Предоставление Международному совету по исследованию моря статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее), пункт 178 (Предоставление Европейской организации публичного права статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее), пункт 179 (Предоставление Азиатскому банку инфраструктурных инвестиций статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее) и пункт 180 проекта повестки дня (Предоставление Международному аналитическому центру для развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее)

Генеральный комитет постановил рекомендовать Генеральной Ассамблее передать пункты 176–180 Шестому комитету.

Генеральный комитет постановил вынести Генеральной Ассамблее рекомендацию, предложенную в пункте 111, относительно пункта 9 проекта повестки дня (Доклад Экономического и Социального Совета).

Генеральный комитет принял к сведению информацию, содержащуюся в пункте 112, относительно пункта 14 проекта повестки дня (Комплексное и скоординированное осуществление решений крупных конференций и встреч на высшем уровне Организации Объединенных Наций в экономической, социальной и смежных областях и последующая деятельность в связи с ними).

Генеральный комитет принял к сведению информацию, содержащуюся в пункте 113, относительно пункта 14 проекта повестки дня (Комплексное и скоординированное осуществление решений крупных конференций и встреч на высшем уровне Организации Объединенных Наций в экономической, социальной и смежных областях и последующая деятельность в связи с ними) и пункта 121 проекта повестки дня (Последующие меры по итогам Саммита тысячелетия).

Генеральный комитет принял к сведению информацию, содержащуюся в пункте 114, относительно подпункта d) пункта 18 проекта повестки дня (Содействие развитию международного сотрудничества в борьбе с незаконными финансовыми потоками и укреплении мер по возвращению активов с целью способствовать обеспечению устойчивого развития).

Генеральный комитет принял к сведению информацию, содержащуюся в пункте 115, относительно подпункта d) пункта 20 проекта повестки дня (Охрана глобального климата в интересах нынешнего и будущих поколений человечества).

Генеральный комитет принял к сведению информацию, содержащуюся в пункте 116, относительно подпункта b) пункта 22 проекта повестки дня (Международная миграция и развитие).

Генеральный комитет принял к сведению информацию, содержащуюся в пункте 117, относительно пункта 70 проекта повестки дня (Доклад Совета по правам человека).

Генеральный комитет принял к сведению информацию, содержащуюся в пункте 118, относительно пункта 73 проекта повестки дня (Ликвидация расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости).

Генеральный комитет принял к сведению информацию, содержащуюся в пунктах 119 и 120, относительно подпункта b) пункта 75 проекта повестки дня (Вопросы прав человека, включая альтернативные подходы в деле содействия эффективному осуществлению прав человека и основных свобод).

Генеральный комитет постановил вынести Первому комитету рекомендацию, предложенную в пункте 121, относительно пункта 103 проекта повестки дня (Всеобщее и полное разоружение).

Генеральный комитет принял к сведению информацию, содержащуюся в пункте 122, относительно пункта 103 проекта повестки дня (Всеобщее и полное разоружение).

Генеральный комитет постановил вынести Генеральной Ассамблее рекомендацию, предложенную в пункте 123, относительно пункта 125 проекта повестки дня (Активизация работы Генеральной Ассамблеи).

Генеральный комитет постановил вынести Генеральной Ассамблее рекомендацию, предложенную в пунктах 124 и 125, относительно пункта 139 проекта повестки дня (Планирование по программам).

Генеральный комитет постановил вынести Генеральной Ассамблее рекомендацию, предложенную в пункте 126, относительно пункта 149 проекта повестки дня (Отправление правосудия в Организации Объединенных Наций).

Пункты для пленарных заседаний

Генеральный комитет постановил рекомендовать распределение пунктов, предложенное в документе [A/BUR/73/1](#), с учетом принятых им решений относительно пункта 9, подпункта d) пункта 18, подпункта d) пункта 20, подпункта b) пункта 22, пункта 30, пункта 36, пункта 68, подпункта b) пункта 75, пункта 90, пункта 103, пункта 125, подпунктов y) и z) пункта 130 и пунктов 135, 139 и 170.

Пункты для Первого комитета

Генеральный комитет постановил рекомендовать распределение пунктов, предложенное в документе [A/BUR/73/1](#), с учетом принятых им решений относительно пункта 91, подпункта с) пункта 101, подпунктов mm) и oo) пункта 103 и пунктов 125 и 139.

Пункты для Комитета по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертого комитета)

Генеральный комитет постановил рекомендовать распределение пунктов, предложенное в документе [A/BUR/73/1](#), с учетом принятых им решений относительно пунктов 125 и 139.

Пункты для Второго комитета

Генеральный комитет постановил рекомендовать распределение пунктов, предложенное в документе [A/BUR/73/1](#), с учетом принятых им решений относительно пунктов 125 и 139.

Пункты для Третьего комитета

Генеральный комитет постановил рекомендовать распределение пунктов, предложенное в документе [A/BUR/73/1](#), с учетом принятых им решений относительно пунктов 125 и 139.

Пункты для Пятого комитета

Генеральный комитет постановил рекомендовать распределение пунктов, предложенное в документе [A/BUR/73/1](#), с учетом принятых им решений относительно пунктов 125, 139 и 149.

Пункты для Шестого комитета

Генеральный комитет постановил рекомендовать распределение пунктов, предложенное в документе [A/BUR/73/1](#), с учетом принятых им решений относительно пунктов 91, 92, 125, 139, 149, 176, 177, 178, 179 и 180.

С заявлением выступил представитель Австралии.

В соответствии с резолюцией [71/323](#) Генеральной Ассамблеи информация, размещаемая в нижеследующих разделах, публикуется только на английском и французском языках.

Другие заседания

Информация, приводимая ниже, воспроизводится в том виде, в котором она была получена, и не предполагает выражения какого-либо мнения или одобрения со стороны Секретариата Организации Объединенных Наций. Заседания, перечисленные в настоящем разделе, являются открытыми, если не указано иное.

Thursday, 20 September 2018

Group of Latin American and Caribbean States (monthly meeting)

10:00 - 13:00 Closed meeting Conference Room 5

Non-Aligned Movement: Logistic coordination meeting

10:00 - 13:00 Closed meeting Conference Room A

Arab Group (at the ambassadorial level)

11:00 - 13:00 Closed meeting Conference Room 6

Event entitled “Keeping the Faith in Sustainable Peace: Women of Faith as Agents of Transformation” (A/RES/66/221) (organized by the Office on Genocide Prevention and the Responsibility to Protect)

13:15 - 14:30 Conference Room 1

Contact: Simona Cruciani (cruciani@un.org)

African Group (at the ambassadorial level)

15:00 - 18:00 Closed meeting Conference Room 6

Пресс-конференции

Зал для пресс-конференций (S-0237) [веб-трансляция]

С полным списком пресс-конференций можно ознакомиться по ссылке www.un.org/sg/spokesperson/confschedule.asp.

Другие предстоящие заседания

Информация, приводимая ниже, воспроизводится в том виде, в котором она была получена, и не предполагает выражения какого-либо мнения или одобрения со стороны Секретариата Организации Объединенных Наций. Заседания, перечисленные в настоящем разделе, являются открытыми, если не указано иное.

Alliance of Small Island States (AOSIS) (plenary meeting)

21 September 2018

15:00 - 18:00

Closed meeting

Conference Room 5

Western European and Other States Group (monthly meeting)

21 September 2018

15:00 - 18:00

Closed meeting

Conference Room 8

High-level event entitled “The Global Compact on Refugees: A Model for Greater Solidarity and Cooperation” (A/RES/71/1) (organized by the Office of the United Nations High Commissioner for Refugees)

24 September 2018

10:00 - 12:00

Economic and Social Council Chamber

Contact: Davide Torzilli, Wendy MacClinchy (torzilli@unhcr.org, macclinc@unhcr.org)

OIC Group (Contact Group on the aggression of Armenia against Azerbaijan (at the ministerial level))

24 September 2018

10:00 - 11:30

Closed meeting

Conference Room 12

OIC Group (Contact Group on Mali (at the ministerial level))

24 September 2018

11:30 - 13:00

Closed meeting

Conference Room 12

OIC Group (Contact Group on Friends of Mediation (at the ministerial level))

24 September 2018

15:00 - 16:30

Closed meeting

Conference Room 12

OIC Group (Contact Group on Sierra Leone (at the ministerial level))

24 September 2018

16:30 - 18:00

Closed meeting

Conference Room 12

OIC Group (Contact Group on Rohingya Muslim Minority (at the ministerial level))

25 September 2018

15:00 - 16:30

Closed meeting

Conference Room 12

OIC Group (OIC Contact Group on Bosnia and Herzegovina (at the ministerial level))

25 September 2018

16:30 - 18:00 Closed meeting Conference Room 12

OIC Group (Contact Group on Jammu and Kashmir (at the ministerial level))

26 September 2018

10:00 - 11:30 Closed meeting Conference Room 12

OIC Group (Committee on Palestine (at the ministerial level))

26 September 2018

11:30 - 13:00 Closed meeting Conference Room 12

OIC Group (Contact Group on Muslims in Europe (at the ministerial level))

26 September 2018

15:00 - 16:30 Closed meeting Conference Room 12

OIC Group (OIC Open-ended Executive Committee Meeting to follow up on the decisions of the sixth and seventh extraordinary summits)

26 September 2018

16:30 - 18:00 Closed meeting Conference Room 12

OIC Group (Event on Rohingya Muslims (at the ministerial level))

27 September 2018

10:00 - 13:00 Closed meeting Conference Room 12

OIC Group (Contact Group on Yemen (at the ministerial level))

27 September 2018

15:00 - 16:30 Closed meeting Conference Room 11

OIC Group (OIC Annual Coordination Meeting of Foreign Affairs Ministers)

28 September 2018

10:00 - 13:00 Closed meeting Conference Room 2

15:00 - 18:00 Closed meeting Conference Room 2

**Event entitled “Stepping up Action to End Forced Labour, Modern Slavery and Human Trafficking”
(A/RES/70/1) (organized by Permanent Mission of the United Kingdom)**

24 September 2018

11:00 - 12:30 Conference Room 4

Contact: Alistair Kelsey (alistair.kelsey@fco.gov.uk)

High-level event entitled “Towards intensified AU-UN cooperation for the elimination of sexual and gender-based violence and protecting the health and the rights of women and children in humanitarian settings” (S/RES/1983 (2011)) (co-organized by the African Union and the Joint United Nations Programme on HIV/AIDS (UNAIDS))

24 September 2018

13:15 - 14:30

Conference Room 3

Contact: Jaleel Partow (for registration) (partowj@unaid.org)

Launch of the Liechtenstein Initiative for a Financial Sector Commission on Modern Slavery and Human Trafficking (S/RES/2331 (2016)) (co-organized by the Permanent Missions of Australia and Liechtenstein, and the United Nations University)

24 September 2018

15:30 - 17:00

Trusteeship Council Chamber

Contact: Julie Oppermann (Oppermann@unu.edu)

Event on “Curse or Cure? Leaving No One Behind in an Age of Technological Revolution” (A/RES/70/1) (organized by the United Nations Development Programme)

25 September 2018

11:30 - 13:00

Trusteeship Council Chamber

Link: [Registration](#)Contact: Catharina Klingspor (catharina.klingspor@undp.org)

Non-Aligned Movement: Ministerial Meeting

26 September 2018

09:00 - 13:00

Closed meeting

Conference Room 3

Non-Aligned Movement: Ministerial Meeting on Palestine

26 September 2018

15:00 - 18:00

Closed meeting

Conference Room 11

Group of 77 (Thirtieth Annual Meeting of Senior Officials)

26 September 2018

15:00 - 18:00

Closed meeting

Conference Room 1

Group of 77 (Forty-second Annual Meeting of Ministers for Foreign Affairs)

27 September 2018

10:00 - 13:00

Closed meeting

Economic and Social Council Chamber

15:00 - 18:00

Closed meeting

Economic and Social Council Chamber

Event entitled “Friends of the United Nations Inter-Agency Task Force on the Prevention and Control of Non-communicable Diseases (NCDs): Supporting Member States to achieve the NCD-related Sustainable Development Goals targets” (E/2018/L.16) (co-organized by the Permanent Missions of the Russian Federation, Sri Lanka, Sweden, the United Arab Emirates, Kenya, Jamaica, WHO, UNDP, UNICEF, UNAIDS, IOM, UNODC, IAEA, IDLO, FCTC Secretariat, UNSCN and UNIATF)

27 September 2018

13:15 - 14:30

Closed

Conference Room 5

Contact: Suvi Huikuri (suvi.huikuri@undp.org; 917-704-0601)

High-level event on “Improving availability of internationally controlled drugs and psychotropic substances for medical and scientific purposes, with a specific focus on pain relief” (A/RES/72/198 and A/RES/72/274) (co-organized by the Permanent Missions of Belgium and Australia and the United Nations Office of Drugs and Crime)

27 September 2018

13:15 - 14:30

Closed

Conference Room 9

Contact: Kathelijne Cooreman (kathelijne.cooreman@diplobel.fed.be)

Event entitled “Ensuring justice for Syria” (A/RES/71/248) (co-organized by the Permanent Missions of Liechtenstein and Qatar)

27 September 2018

15:00 - 16:30

Conference Room 6

Contact: Sina Alavi (sa@nyc.llv.li)

United Nations Alliance of Civilizations Group of Friends Ministerial Meeting (A/RES/69/312) (organized by the United Nations Alliance of Civilizations (UNAOC))

28 September 2018

15:00 - 18:00

Trusteeship Council Chamber

Contact: Anna Pavlyuchenko, UNAOC (annap@unops.org; 646-479-0914).

Event entitled “Drug-free Programs: Russian NGOs’ Experience” (organized by the Permanent Mission of the Russian Federation)

3 October 2018

15:00 - 16:30

Conference Room 9

Contact: Elena Mukhametzyanova (elenamfarussia@yahoo.com; 212-535-4387)

Информация общего характера, подписание документов и ратификации, документы, изданные в Центральном учреждении Организации Объединенных Наций, и параллельные мероприятия

С информацией общего характера, информацией о подписании документов и ратификациях, информацией о других мероприятиях и перечне документов, изданных в Центральном учреждении Организации Объединенных Наций, можно ознакомиться на веб-сайте *электронной версии Журнала* (<https://journal.un.org>).

Сообщения, направляемые редактору

Информацию об официальных заседаниях для опубликования в *Журнале* следует представлять через систему управления информационным наполнением веб-сайта *Журнала* (<https://journal.un.org/jcms>).

Крайний срок представления материалов для *Журнала*, который будет опубликован на следующий день, — 18:30 для *программ заседаний* и 19:00 для *резюме*. Информацию о созываемых постоянными представительствами неофициальных заседаниях по предлагаемым проектам, других заседаниях и параллельных мероприятиях следует направлять г-же Лилиан Дельгадо (электронная почта journal@un.org, тел. 212-963-3888 и 963-0493, здание *Секретариата, 12-й этаж*).

Информацию следует представлять до 18:00 *не позднее чем за два дня до проведения мероприятия. Начало работы Группы по выпуску Журнала: 15:00.*

Издается в Центральном учреждении в Нью-Йорке Департаментом по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению.